

# ایک چھوٹا بچہ: وزگاری ماں ہائی کی کہانی

- ✎ Nicola Rijsdijk
- ☞ Maya Marshak
- ☞ Samrina Sana
- 💬 urdu
- 🔊 nivå 3

(uten bilder)



مسشرق افریقہ میں کینیا کے پہاڑوں کے ساحل پر ایک گاؤں میں  
ایک چھوٹی لڑکی اپنی ماں کے ساتھ کھیلوں میں کام کرتی تھی۔ اُس کا  
نام ونگاری تھا۔

ونگاری کو باہر رہنا پسند تھا۔ اپنے گھر کے باجیے میں اُس نے  
چاقو سے ہٹ کو کھودا۔ اُس نے چھوٹے بچوں کو گرم زمین میں  
دیا۔

سورج غروب ہو نے کے فوراً بعد کا وقت اُس کا پسندیدہ وقت  
تھا۔ جب پدے دیکھنے کے لیے کافی اندر ہمراہ گیا تو ونگاری کو  
معلوم تھا کہ اب اُس سے گھر جا نے کا وقت ہے۔ وہ کھیتوں  
کے درمیان تک راسوں سے دریا کو پار کرتی ہوئی نکلی۔

ونگاری ایک ہوشیار بھی تھا اور سکول جانے کے لیے بے  
تاب تھا۔ لیکن اُس کی امی اور ابو سے گھر پر رکھنا چاہتے تھے،  
تاکہ وہ ان کی مدد کر سکے۔ جب وہ سات سال کی ہوئی اُس کے  
بڑے بھائی نے امی ابو کو اس کے سکول جانے کے لیے  
اکسایا۔

اُسے سیمکھنا پسند تھا۔ ونگاری ہر کتاب کے ساتھ زیادہ سے زیادہ سیمکھتی۔ اُس کی سکول کی شاندار کارکردگی کی بنا پر اُسے امریکی ریاست میں پڑھنے کی دعوت ملی۔ ونگاری بہت خوش تھی۔ وہ دنیا کے بارے میں اور جاننا چاہتی تھی۔

امریکی یونیورسٹی میں ونگاری نے بہت سی نئی چیزیں سمیکھیں۔ اُس نے پودوں کے بارے میں پڑھا کہ وہ کیسے اگتے ہیں۔ اور اُس نے یاد کیا کہ وہ کیسے بڑی ہوتی ہے: اپنے بھائی کے ساتھ کھبیل کھبیلہتے ہو آئے کہیں یا کے جگلوں کے خوبصورت درخواں کی چھاؤں میں۔

زیادہ سیکھنے پر، اُس کا یہ احساس بڑھتا چلا گیا کہ وہ کہنیا کے لوگوں سے پیار کرتی تھی۔ وہ انہیں خوش اور آزاد دیکھنا چاہتی تھی۔ زیادہ سیکھنے پر اُسے اپنے افریقی گھر کی اور یاد آتی۔

تعلیم مکمل ہو نے پر وہ کہنیا لوٹی۔ لیکن اُس کا ملک بدل چکا تھا۔  
کہت زمین پر زیادہ چھپلے ہو آئے تھے۔ عورتوں کے پاس  
جلا نے کے لیے لکڑی نہ تھی جس پر وہ کھانا بنانے سکتیں۔ لوگ  
غیرب تھے اور جچے جو کھے تھے۔

ونگاری کو معلوم تھا کہ اُسے کیا کرنا ہے۔ اُس نے عورتوں کو  
بچ سے درخت آگانا سکھا ہے۔ عورتوں نے درخت بیٹے اور  
اپنے گھروں کی دیکھ بھال کی۔ عورتیں بہت خوش تھیں۔ ونگاری  
نے انہیں مرصوف طب بننے میں اُن کی مدد کی۔

جیسے جیسے وقت گزرتا گیا۔ نہے درخوں نے جمل کی صورت اختیار کر لی اور دریا دوبارہ سے بہنے لگے۔ ونگاری کا پیغام افریقہ میں پھیلنے لگا۔ آج، ونگاری کے بیوں سے لاکھوں درخت اُگ چکے یہیں۔

ونگاری نے سخت حنست کی۔ دُنیا میں تہام لوگوں نے اُس کے کام پر غور کیا اور اسے ایک مرسٹہور تخفہ دیا۔ اسے فبل امن کا تخفہ کہا جاتا ہے۔ اور یہ تخفہ حاصل کر نے والی وہ پہلی افریقی خاؤن تھیں۔

ونگاری 2011 میں وفات پا گئی۔ لیکن جب بھی ہم خوبصورت درخت دیکھتے ہیں ہم اُس سے یاد کر سکتے ہیں۔



# Barnebøker for Norge

[barneboker.no](http://barneboker.no)

ایک چھوٹا ہج: ونگاری ماجھانی کی کہانی

Skrevet av: Nicola Rijsdijk

Illustret av: Maya Marshak

Oversatt av: Samrina Sana

Denne fortellingen kommer fra African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) og er videreforsidlet av Barnebøker for Norge ([barneboker.no](http://barneboker.no)), som tilbyr barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

Dette verket er lisensiert under en Creative Commons  
[Navngivelse 4.0 Internasjonal Lisens](#).